

GAZETA TRANSILVÂNIEI

ANUL II

Nr. 156.

Brașov, Sâmbătă 16 (28) Iulie

1888.

„Gazeta” ieșe în fiecare zi.
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 franci, pe trei luni
10 franci.
Se primumeră la toate ofi-
ciile postale din țară și din
afară și la dd. colectori.
Abonamentul pentru Brașov:
la administrație, piața mare
Nr. 22, etajul I.: pe un an
10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei
luni 2 fl. 50 cr. Cu dușul în
casă: Pe un an 12 fl., pe
șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.
Unu exemplar 6 cr. v. a. sau
15 bani.
Atât abonamentele cât și
inserțiile sunt a se plăti
înainte.

Brașov, 15 Iulie st. v. 1888.

Înainte cu vre-o trei săptămâni am accentuat la locul acesta, că, decă e vorba de-o luptă serioasă pentru drepturile și cultura poporului nostru, trebuie să existe o deplină armonie și concordanță între bătrâni și tineri.

Nu este pentru întâia oară, că am accentuat această. Necurmat organul nostru a stăruit ca să se nutrească spiritul de concordanță între bătrâni și tineri. Din nenorocire însă prea de multeori glasul nostru a resunat în pustie.

Va fi bine, credem, să reproducem partea cea mai însemnată din articolul intitulat „Bătrânii și tinerii noștri” și publicat în „Gaz. Trans.” Nr. 2 din 1873. El ne va servi ca basă de a judeca la rândul său, decă în intervalul de 15 ani am făcut sau nu un pas înainte. Eță ce a scris atunci organul nostru:

„Nu trece o zi în care să nu auzim din gura tinerilor noștri imputările cele mai varie și grele aruncate asupra bătrânilor națiunii, și din contră nu este o ocazie la care bătrânii noștri să nu se jăluiescă în secret despre purtarea cam generală a tinerimei române de astăzi.

Bătrânii bărbați naționali, auzi pe unul său alt tineru dîcîndu — nu mai sunt la înălțimea situațiunii și nu și mai înțeleg misiunea lor, vîneză mai multu său mai puțin după interese și ambițiuni private, c’unu cuvîntu nu ne mai sunt bun; ear bătrânii dîcî: junimea noastră de astăzi e prea nepăsătoare, prea materialistă, infumurat și interesată, e mai de totu lipsită de entuziasmul patriotic și național, pentru aceea este și pe tîrîmulu patriotic-naționalu prea puțin activă, ne lasă totu pe noi bătrânii să facem totu, nu ne mai dă concursul și ajutorul recerut, nu mai vrea să ne cresteze.

Acăsta este trista melodiă, pe care o auzi în toate variațiunile posibile prin totă țera. Dîca careva că nu-i așa.

Aici stăm față cu-o întrebare internă, cea mai gravă și mai delicată din câte ne neodihnesc, care decă nu se va deslega câtu mai curîndu într’unu modu pentru toți și pentru cauza comună pe deplin multămitor, va da lovitură de mîrte cea mai grea organismului nostru național. Datoria publicistică, ne impune a-o privi și judeca mai de aproape,

Lipsa de disciplină, atât de amară sîmțită și confuziunea în idei și fapte, — încâtu domnesce ea astăzi între Români — are sorginea sa principală numai și numai în acea disarmonie durerosă, care de faptu există multu puțin între bătrâni și tineri.

Amu dîsu și recunoscut, că

timpul în care bărbații națiunii române lucrau ei de ei fără concursul directu alu poporului în interesul acestuia s’a finit și a trebuit să se finescă cu anul 1848. Anul acesta a fostu armoniei complete alu ideilor și alu faptelor între Români...

...Unde este spiritul armonice alu timpurilor acelora? „Bărbați, bătrâni, junii, tineri din munți și din câmpii”, unde este unirea cugetelor și a sîmțimentelor noastre?

Junimea care a condus șirurile poporului pe câmpul libertății s’a împrăștiat în toate patru unghiuri. Ce-a rămas în patriă astăzi se numără mai mult între bătrâni. Birocratismul absolutistic, ultramontanismul și ortodoxismul au venit să dea prima creștere generațiunii următoare; servitutea de abia scuturată s’a prefăcut în servilism.

În anii 1860 a mai răsărit încă pe unu momentu flacăra entuziasmului național în inima junimei române spre a fi stînsă apoi succesiv totu mai mult de cătră puterea descompunătoare a servilismului incuibat. Acesta rîde și astăzi fără milă la rădăcina trunchiului național, elu este vermele distrugător, putregaiulu înveninat, care amenință acuma cu stricăciune și sîmburii „mărului”, cari rămaseră încă multămită ceriului neatîși.

Cu anul 1860 junimea română a intrat sub grija, creșterea și conducerea exclusivă a bărbaților și bătrânilor națiunii. Nu voim să judecăm aici cu deamăruntulu toate momentele intervenite spre folosul său împiedecarea și paralisarea acestei creșteri. Efectul însă care l’a avut cu părere de rău trebuie să-l numim neîndestulitor...

Sub creșterea memorată naturalmente înțelegem numai creșterea politică, dezvoltarea spiritului și a conștiinței naționale în junime și popor. Creșterea bună în genere se face prin premergerea cu exemple, prin influința morală și spirituală, printr’unu contactu continuu și binevoitoru între magistrii și discipulii. Totu aceste momente au trebuit să fiă conducătoare și pentru creșterea politică, care avea să-o aștepte tinerimea română dela bărbații și bătrânii poporului.

Pressa adevărată că a luminat și animat poporul și junimea după putință. Dreptu că s’a făcutu și multu bine și folositoru pentru tinerime mai cu sîmă din partea bărbaților noștri distîși și înțelepți, der toate aceste nu au fostu de ajuns. Legătura armonice între bătrâni, bărbați și tineri, conducători și conduși, învățători și învățați nu s’a aflatu cum ar trebui încă nici până astăzi. Tractarea rece birocratică și pesistă u-măr, fără condescendență, fără consiliare și informare simpatică, eță totu atătea defecte, cari au influențat asupra junimei române cu deosebire atât de stricăciosu,

incâtu se pôte dîce, că forța activității ei publice-patriotice și politice-naționale, capitalulu acesta de D-șeu binecuvîntat, tesaurulu cel mai scump al fiecărui popora rămasu mult îgmorat și nefolositu. Puterea reproductivă națională nu numai că nu s’a pututu manifesta în urma acăsta, der ce e mai trist și periculosu pentru viitorulu națiunii, astăzi se pare a fi amorțitu.

Decă însă s’au comis mări erori în creșterea politică a junimei române, cauza acestui rău nu se pôte căuta numai în atitudinea bărbaților și a bătrânilor poporului nostru, ci efectulu stricăciosu a urmatu pôte în cea mai mare parte independentu de cătră voința și ținuta lor.

Junimea română din parte-i n’a fostu nici ea la înălțimea situațiunii, n’a cunoscutu nici ea misiunea sa, pe care cu totă neglijarea ei trebuia să o înțelegă cu totul altmîntrelea dela 1865 încôce.

Bărbații literați și scriitorii eminenti ai națiunii române destulă silință și-au dat a deștepta junimea în sensu naționalu, a-o îndemna pe calea istorică-patriotică și istorico-națională, pentru că cunoscură, că cunoscerea istoriei patriei și a națiunii este motorulu principalu alu patriotismului și alu entuziasmului național la junimea tuturor poporelor civilizate. Der junimea noastră — nevorbindu de excepțiunii — nu a fostu și chiar și până astăzi nu este pe deplin pîtrunsă de principiulu istoric alu vieții noastre, seu de este cumva pîtrunsă nu urmază convințiunii căștigate, lavază în dreapta și ’n stînga, se încovîia ca trestia la cea mai mică suflare a vîntului.

Însă și mai multu, numărulu tinerilor acelora nu este micu, cari în orba lor închipuire, în infumurata lor părere despre sine și genialitatea sa, voru să răstorne basa istorică de până ac. m a dezvoltării poporului român, fără a putu pune alta în locu, se punu pe terenulu negațiunii. Tinerilor acestora le dîcem: Stați pe locu și cugetați ce faceți, negațiunea este mîrte și închipuirea de sine prea mare e mama trîndăviei, sorginea căderii!

Aparițiunea de disarmonie între ideile bătrâne și tinere, între timpul mai vechiu și nou, adevăratu că se manifestă la toate celelalte națiuni ale Europei. Der la aceste caracterulu ei este mai multu socialu; însă în cestiunea existenței lor naționale toți sunt una și nedespărțiți; ear la noi Români neînțelegerea aceea însemnă dărăpănarea, destrucțiunea corpului nostru politic-național.

Cestiunea armonice între bătrânii și tinerii noștri e cestiunea punerii în echilibru a elementelor de putere națională internă. Fără acestu echilibru nu pôte fi partidă națională bine organizată și disciplinată, nu pôte fi progresu naționalu.

Trebuie să se facă odatu finit această stări, care ne amenință organismulu naționalu cu destrămare. Inițiativa marelui op alu reconciliării interne, alu reorganizării și disciplinării corpului nostru naționalu trebuie să fiă luată neapăratu de cătră junime“.....

Căletoarea prințului de Coburg.

Prințulu Ferdinand alu Bulgariei, însoțitu de mamă-sa, principesa Clementina de Coburg, vrîndu să mîrgă dela Sofia spre Varna, în căletoarea sa pe Marea-negră a fostu amenințat de unu pericolu foarte serios. O furtună grosnică se iscă pe mare și se slobođi o întunecime orbitore. În urma acăsta prințulu cu princesa, la cererea căpitănului corăbiei, au fostu nevoiți a se sui într’o barcă. Abia se aședară însă pe miculu vasu și furtuna luă nise dimensiuni atăt de mari, încâtu erau p’aci să se cufunde. Numai cu celu mai mare mare pericolu alu vieții putură să ajungă la Varna, de care altmîntrelea erau foarte aproape și unde ajunseră udați până la piele.

În Varna i s’a făcutu prințului și princesei o primire strălucită. De aci au călătorit Altelele lor la Rusciucu, la Sistovu și în urmă la Lompalanca, de unde prințulu s’a reintorsu înderēt la Sofia, ăr mamă-sa principesa Clementina de Coburg și-a continuat calea spre Viena, însoțită de contele Grenaud, prim-mareșalulu de curte, de fiica acestuia, secretarul Stancioff, unu medicu și unu bucătaru.

Primirea ce s’a făcutu părechei principiare în orașele bulgăresci a fostu entuziastă. Rusciuculu mai virtosu a escelat în privința acăsta. Peste 600 de buchete de flori li-s’au prezentat aci călătorilor principari, întriga inteligență a orașului, autoritățile bisericesti și militare cu musica li-au eșit înainte spre întîmpinare făcendu-le o primire atăt de imosantă, încâtu se dîca că nici-odată nu-i s’a mai făcutu în Bulgaria o asemenea primire.

Ungaria și războiulu.

Deputatul dietal alu cercului electoralu Sasca, d-lu Ioanū Asboth, despre care scim că este alesu în locul d-lui Vincentiu Babeșu, făcu o dare de sîmă alegătorilor săi, dîcîndu între altele:

Cu câtu dureză; mai multu pericolu amenințatoru alu războiului, cu atăt ministerulu de războiu se vede mai multu îndemnatu a recurge la mijloce de precauțiune mai radicale. Este deja alu 2-lea an de când, pe lângă bugetulu obișnuitu ordinaru și extraordinaru alu armatei, ni-se cere unu creditu și mai extra-ordinaru, pe care ar trebui să-l votăm ca fond secret de dispozițiune. Acestu creditu așa numit extra-ordinaru a încărcat economiile statului cu 30 de milioane. Este sigur, că decă se voru continua stările de astăzi, ele voru aduce asupra contribuabililor nise sarcini așa de mari, încâtu față cu ele sarcinele de adî voru păre că sunt ușore.

Fost’au și de aceia, cari credeau că deja pacea e asigurată, de vreme ce noulu împăratu germanu călătorește în

Rusia. Situațiunea Europei însă nu se schimbă așa ușor și așa de repede, cum e schimbă scirile prin diare. Unu pasu pacnicu, ba chiar prietinosu, nu este de ajunsu pentru a face pe Rusia ca să uite ciuntarea ce a suferit-o în conștiința și situațiunea sa de mare putere în cestiunea Bulgariei... Oricătu de aplecatu ar fi spiritulu rusescu spre fantasia, unu astfelu de fantasticu însă nu va exista, care să credă, că Rusia prin o visită va pute să profite deodată în o cestiune, în care până acum 'i s'a cerutu să facă concesiuul. Europa se pocăesce astăzi pentru păcatulu, că încredându-se în nefericita alianță a celor trei împărați, a concesu. ba încă chiar a ajutoratū amesteculu armatū alū Rusiei în afacerea popōrelorū balcanice, unde singura rezolvire potrivită a cestiunei orientale o constituie principiulū, că Balcanii suntū ai popōrelorū balcanice, care amēsuratū dezvoltării lorū naturale își facū treburi lorū fără nici unu amestecū străinū.

De aceea, pe lângă toate semnele de pace, pe lângă toate încercările de a susține pacea și pe lângă toate declarațiunile de iubire de pace, războiul totuși este inevitabilū, deoarece s'au născutū nise pretenții, cărora diplomații de azi de zile se silescū a le satisface, dēr nu au pututū din simpla causă, că abia se pōte închipui că ar exista unu mijlocū de împăciuire.

Dacă însă o împăciuire nu se pōte mijloci, atunci nu rămāne altă cale, decât războiul, căci unde lucrurile stau astfelu și unde din punctulū sēu de vedere făcāre parte are dreptate, acolo numai după încercarea puterei armelor se pōte hotărī lucrulū în favorulū ori defavorulū unei părți; ba nu numai unde e vorba de interese, ci unde e vorba și numai de conștiință, dacă acesta este în adevērū vătēmātā ori și numai dacă se crede că este vătēmātā, în asemēni casurī popōrele tocmai așa ca și singuraticii, carī au conștiința de sine: suntū în stare să recurgā la arme fără a ține sēmā, că pe a cărui parte va fi învingerea.

Nu incāpe indoelā, că tocmai acum lucrurile s'au întorsū mai spre pace. Tēnērulū împērātū germanū prin călētoria sa face o mare încercare de împăciuire. S'au începutū pertractārī de-o seriōsā înțelegere între ei. Inșē pericolulū rămāne. Nici până acum pericolulū n'a constatatū în lipsa intențiunilorū pacnice, ci este ascunsū într-o situațiune care își are pedecile sale interne, pentru carī o înțelegere pacnică nu s'a pututū mijloci până acum și carī pedeci e imposibilū a le delătura. Probabilū că niciodatā n'a existatū unu Țarū mai iubitorū de pace,

de cum este Țarulū actualū. Dēr dacă nici încercārile de pace ce se facū acum nu ar succede, atunci războiulū, care până acum s'a totū amānatū, va fi iminentū.

Etā. acēsta este situațiunea, acēstea suntū cauzele pentru carī până atunci, până când interesele nōstre nu suntū asigurate pe cale pacnică, trebuie să aducemū chiar și cele mai colosale jertfe pentru a ne pregāti de războiu, trebuie să ne pregătīmū așa, ca și numai noi de noi sē-lū putemū purta.

SCRIRILE ȚILEI.

„Armeblatt“ anunță, că cu ocaziunea avansamentului estra-ordinarū ce se va face în armatā cu ocaziunea nacerii Majestātē Sale, vorū fi înaintați 900 de oficeri, ēr nu numai 600, precum era vorba mai înainte.

„Romānulū“ scrie, că d-lū Alesandru Odobescu, delegatulū universitātii din București la serbārile din Bologna, ii s'a conferitū în prezența Suveranilorū Italiei și a sute de învățați veniți de prin toate părțile lumii, diploma de doctorū de onōre alū universitātii bolognese.

D-lū avocatū Dr. Georgiu Ilea a fostū introdusū în lista camerei advocatiiale din Alba-Iulia și și-a deschisū cancelaria în Baia de Crișū.

În districtulū comisariatului de finance din Alba-regalā, în urma scumpirei tutunului, s'au încasatū în luna lui Iunie pe țigārī și tībacū mai puținū cu 18.000 fl. ca în luna Maiu.

Diarele italiene pretindū, că dacă divorțulū între Regele Milanū și regina Natalia se va pronunța — ceea ce este forțe puținū sigurū — Regele Milanū va lua de soțā pe o veră a sa, principesa Catargi (?), ēr nu o principesă germană, după cum au disū unele diare vienesē.

Finanțele Budapestei și peste totū ale Ungariei.

Din o statistică publicatā în „Egyetértés“ aflāmū, că capitalulū în acțiunī alū tuturorū băncilorū din Budapesta face 45.4 milioane fl. Capitalulū tuturorū băncilorū din țērā nu constituē nici jumātate din acēstā sumā. Mai adaugemū, că făcāre sută de florinī aduce pe anū unū profitū curatū de 12.4 fl., dintre carī subtragēndu-se sumele destinate pentru capitalulū de rezervă și alte scopuri, rămāne totuși o dividendă de 9.1%. În comparațiā cu alte țērī, profitulū

acesta este colosalū, ceea ce arată mai pe susū de tote lipsa spiritului întreprindētōrū, căci în acele țērī, unde omēnilorū le place mai bine să întreprindā cu banii lorū unū negoțū ori alt-ceva, banii depuși pe la bănci în acțiunī nu potū să aducā unū profitū mai mare de 4, ori celū multū 5 la sutā. Depunerile tuturorū institutelorū de economi din Budapesta erau la finea anulū trecutū de 122 milioane florenī cu 4—5%. Acēsta e o sumā frumoasă de bani și din ea ar concludē omulū, că poporațiunea din Ungaria nu este tocmai așa de sēracă precum se vorbește. Dēr o altā statistică arată, că importulū Budapestei este mai mare decâtū esportulū și prin urmare rubrica acēsta nu numai că nu este îmbucurātōre, dēr chiar din contrā, ea arată că locuitorii Budapestei se sērăcescū pe di ce merge.

Ceea ce se dice în privința acēsta despre locuitorii din Budapesta, în genere se referesce asupra țērei întregi. Țēra și-a contrasū datoriiile sale din străinātate și ca interese după acēste datorii Ungaria plătesce pe anū aprōpe 100 milioane florenī. Acēstā colosalā sumā de bani, ce în fiā-care anū trece peste grānițele țērei, suntū perduți pentru Ungaria.

Critica situațiune financiară a Ungariei apare și din împrejurarea, că pe când suma tuturorū datorilorū de statū ale Ungariei se socotesce cu 1500 milioane fl., pe atunci în proprietatea băncilorū din Budapesta se aflā cu totulū numai 50 milioane în hārtii de valōre.

În fine amintimū, că împrumuturile ipotecare, va să dicā datoriiile proprietarilorū, crescū colosalū. Este adevērātū, că dela 1877 până la 1887 depunerile au crescutū dela 70 la 122 milioane, dēr și aceea este adevērātū, că în acelașū timpū împrumuturile ipotecare au crescutū dela 93 la 207 milioane. Va să dicā proprietarii au sporitū datoriiile în mēsūrā de 2 ori așa de mare, de cum afostū în acelașū timpū căștigulū întreprinderilorū speculative, ale comerului industriei etc.

Natalia și Milanū.

Se scrie din Viena diarului le Temps: Iată carī sunt motivele neînțelegerei dintre regele Milan și regina Natalia, luate dintr'unū isvorū forțe autorizatū.

Ele se reducū la intrigi de femei. Regele Milanū avea legāturi cu o veră a lui, pe care regina o luase la dēnsa și în care avea mare încredere. Intriga devenise așa de vizibilā pentru totā lumea, că regina nu putū să închidā ochii și concediā pe acea domnișōrā. Din acēstū minutū despărțirea se făcuse. Re-

gele ca să aibā mai multā libertate, îndemnā pe Natalia să facā acea călētoria în Crimea, la care până atunci nu voise să consimtā. Regina cunoscēnd tendințele politice ale soțului sēu și cam îngrijatā de primirea ce i s'ar face în Rusia, luā informațiunī și i se rēspuse că ar fi primitā cu plăcere. Ea plecā. Câte-va luni în urmă se întēplā acea scenā despre care se vorbi și în diare: În ziua de Pașci, când totā lumea se sēruta dicēndū: Hristosū a înviatū, regina trecū pe lângā soțā unū ministru străinū, de religie ortodoxā, prefăcēndu-se că nu o vede. A doua-di primi o scrisōre dela rege, în care 'i spunea, că dacă nu șciā sē-și împlinescā datoriiile de reginā, ar face mai bine să plece. Atunci făcurā unū actū pe care lū semnarā amēndoi, dimpreună cu doi din ministri și care constituia unū *modus vivendi*. pe care regele a voitū sē-lū strice în urmă, dēr pe care regina îl considerā ca valabilū. În acēstū actū se convenise ca copilulū să stea vre-o câteva zile cu regele, până ce regina se va întōrce dela țērā și pe urmă să petrecā iarna cu mamā-sa, unde va alege ea; ēr la întōrcere se se reguleze definitivū situațiā.

Câte-va zile după plecarea reginei, Milanū îi scrisē, că din cauza căldurei părăsesce capitala și plecā cu copilulū în Ungaria. Regina comandā unū trenū specialū, îl ajunse, reclamā copilulū și se duse cu dēnsulū la Baden și pe urmă la Florența, unde petrecū totā iarna. În primāvērā scrisē că se întōrce în țērā. Regele alergā la Viena și 'i spuse, că era imposibilū să se întōrcā, căci ar fi primediosū pentru copilū. — „Dute la Wiesbaden, îi dise, și peste 6 sēptēmāni vom vedē“.

Peste șase sēptēmāni regina cerū să aducā ea singurā copilulū, scriindu-i: „Mē așteptū să imi mai predicī vre-o catastrofā, ca să mē împedeci de a veni“.

Regele 'i rēspuse:

„Dupā doi-spre-dece ani mī-am făcutū convingerea, că nu ne putemū înțelegē: chiar prin scrisori nu ne înțelegem: mai bine să se sfārșescā“, și îi anunță că cere divorțulū. Regina rēspuse, după cum se șcie, protestāndū. Milanū, care a congediatū trei ministere de diferite nuanțe, carī se opuneau la divorțū, până a găsitū unulū docilū, nu luā în considerațiā protestarea reginei. Stārui pe lângā autoritātēle bisericēști se pronunțe divorțulū: acēstea resistarā și resistā încă, cu tote cele ce se spunū.

Regina, șciindū tote acēstea, nu voi să primescā pe episcopulū Demetrius, care dicea că vine ca împăciuitōrū și care de sigurū era însărcinatū să îi dea o citațiā de înfățișare înaintea tribunalulū eclesiasticū.

FOILETONULŪ „GAZ. TRANS.“

Cum amū învățatū românescē.*)

Pe când uitasemū că suntemū Romāni și că avemū și noi o limbā, pe când ne lipsea și cărți și tipografiā; pe când totā lumea se aruncase în dași și perispomenī ca babele în căței și motanī, căci la școlā publicā se învăța grecește; când în sfērșitū literatura românescā era la darea sufletului: câțiva boeri bētrāni ruginiți în românismū, neputēndu-se deprinde cu frumoșele dicerī *parigorisescū, catadiesescū* ș. a. tote în *escū* create de diecii visteriei, — pentru că atunci între ei se plodea geniulū — ședea triști

* Tractatulū de mai susū este scris de fericitulū Costache Negruși, și a fostū publicatū în „Fōia pentru minte, inimā și literat.“ nr 24 dela 10 Decemvre 1838. Făcēndu-se amintire de acēstū interesantū tractatū asupra stārīi de pe atunci a românismului în Moldova în prefāța numērului festiv alū „Gaz. Transilvaniei“ dela 1 Ianuarie 1888, mai multū și-au exprimatū dorința sē-lū reproducem în tocmai cum a fostū publicatū acum cincideci de ani, deoarece puținī vorū mai dispune ađi de numerū „Fōiei“ din 1838. Red.

și jālea perderea limbei uitāndu-se cu dorū spre Buda sēu Brașovū, de unde le venea pe totū anulū călindare cu povesti la sfērșitū și din când în când câte o broșurā învățātōre meștesugului a face zaharū din ciocālāi din cucuruzū, sēu pāne și crochmalā de cartofle.

Totū însă mai era o școlā — pe care acești bunī bētrāni o privea ca pe singurū asilulū prigonitei limbi. Școlā unde se învăța numai românescē, aprōpe de Iași, la Socola.

Tatālū meu era unulū din Romāni acēstia. Nu eșia nici unū călindarū, care să nu-lū aibā elū āntēiu, nici o carte bisericēsca, care să n'o cumpere, nici o istoriā, care să nu punā sē 'i-o prescriā. Într-o di, viindū dela școlā, l'am găsitū cu o mare carte în folio dinainte. Cetește'mi, imi dise, o vieță d'ale sfințilorū din cartea acēsta.

— Iartā-mē părinte, eu nu pociu ceti românescē.

— Cum! apoi dēr ce înveți tu?

— Elinesce, am rēspunsū păunindu-mē. De vrei sē-ți cetescū totā tragedia Ecuvei din Euripidū, unde e acēstū frumosū chorū a Troienelorū pe care îlū șciū pe dinafarā.

Αἴθρα. ποικίλās αἴθρα.....

— Pōte să fiā frumoșe acele ce tu spui, dise tatālū meu, dēr e rușine să nu șcii limba ta! māne vei veni cu mine la Socola de unde am primitū unū răvașū prin care mē pottescū la ecsamenū. Voiu vorbi pentru tine cu dascalulū, care e unū omū prē învățatū, și nu mē îndoescū, că tu te vei sili a învăța degrabā pentru-cā șcii, că acēsta imi face mulțāmire.

— O! negreșitū! am rēspunsū cu bucuriā.

Ne întârđiesemū a doua di, căci când amū ajunsū, amū găsitū ecsamenulū pe la sfārșitū. Sē cercetase istoria, geografia ș. a.

Sala era plinā. Auditoriulū se alcātua mai vērtoșū din dame bētrāne, mume a bāețilorū, care asculta într-o religioasă tăcere.

Profesorulū românū, avea unū nasū cu totulū anti-romānū căci lasū că era grozavū de mare, dēr apoi era cărligatū, încātū sēmēna mai multū a proboscidā decâtū a nasū. — „Prēevgenicoșilorū „boieri și cocōne — dicea elū — am „avutū cinstē a înfāțișa Dvōstre prohorī „siride ucenicilorū mei în istoriā, cetire,

„scriere, aritmeticā. Acum voiū avē „cinstē a vē arāta, că limba nōstrā pe „care toți socotū că o șciū, dēr nimeni „nu o șcie cum se cade, nu este fără „gramaticā, fără sintaxis și fără orto- „grafia; ci mai alesū în acēstū pontū alū „ortografiei întrece pe multe altele! Douē „pilde voiū arāta“.

Sfārșind își puse ochilarii, tinse tabla nēgrā, și chemāndū unū băiatū ca de nouā ani, îi dete condeiulū de credā în mână.

Băiatulū scrisē:

Fatā Sarrā!

Eu 'ți-am đisū aserā

Sē vedī oulū cum se sarā.

„Prē-evgenicoșilorū, urmă profesorulū, vedeți că tote acēste frasisē sē „sfārșescū cu sarā, dēr au deosebire în „scrisū. Asemenea veți vedē și la a doua „paradigmā“. — Băiatulū mai scrisē.

Maica mea e vie;

Șade totū la vie;

Māne a sē vie.

Dascalulū tinse brațulū spre cuvintele scrisē cu unū gestū mārēțū. Gestulū acēsta fū ca isbucnirea unei mine. Bārbați, femei, copii, toți sarīrā și se

Câtă despre divorțul în sine, afacerea nu înaintază de loc, cu toate versiunile care circulă. Intre consistoriu și sinod, compus de mitropolitul de Belgrad și de episcopii de Niș și Zica, există conflict. Sinodul dice că nu e competent. Consistoriul e de idee, că un divorț între persoane înalte reclamă o instanță mai mare. Din Belgrad însă tot se afirmă, că sinodul s'a declarat competent și că afacerea merge înainte.

„National Zeitung“ susține, că regina n'a fost espulată din Germania. Regina a fost numai invitată de prefectul poliției să părăsească Wiesbaden 5 ore după plecarea fiului ei. Dacă nu s'ar fi conformat acestui ordin, ar fi plecat de sigur cu sila. Numerile din „Pester Lloyd“ și „Neue freie Presse“ cari au publicat articole favorabile reginei Nataliei, au fost sechestrare la Belgrad. Dacă se va pronunța divorțul, regele va trebui să restituie dăstrea, care se urcă la 9 milioane de lei.

„Fanfulla“ din Roma primește din Paris o telegramă, prin care se afirmă că în Serbia s'ar fi pregătind o revoluție pentru răsturnarea lui Milan și proclamarea Nataliei ca regentă. Se fac demonstrațiuni contra lui Protic, autorul principal al dramei dela Wiesbaden.

Dela camera de comerț.

Darce pe zahar. In urma unui decret al ministeriului de finanțe reg. ung., camera de comerț și industria din locu atrage atențiunea celor interesați, că pentru proviziunile de zahar despre cari începând cu 1 August a. c. trebuie să se facă arătare la respectivul oficiu financiar, nu este de plată nici darca de consum și nici vro întregire a acestei dări, și că această arătare are numai de scop, ca să se poată fixa venitul curat, care s'ar pute ajunge din darca pe zahar în periodul 1887-88.

Fer și articole de fer pentru armata c. r. In biroul camerei de comerț și industria a Brașovului se află espusă spre informațiune lista prețurilor cu cari se contractează liferatiunea de fer diferită și soiuri diferite de metale (table de fer, sirmă, cuie, nituri, ținte, topore, lanțuri, câtarămi etc.) precum se receră pentru depoul arsenalului de artilerie c. r. din Viena.

SCRIRI TELEGRAFICE.

Berlin, 27 Iulie. Din Copenhaga se semnalază o schimbare surprindătoare a opiniei publice în favoarea Germaniei.

Stockholm, 27 Iulie. Imperatul Germaniei a sosit aici la orele 12^{3/4} din zi. Elu fu salutat cu entusiasm de mulțimea de popor

adunat. Orașul este împodobit cu stindarde.

Petersburg, 27 Iulie. In cercurile diplomatice predomină părerea, că întrevăderea a adus cu sine apropierea Germaniei de Rusia. Ea a avut rezultate îmbucurătoare cari dau espresiune intențiunilor eminamente pacifice ale ambilor monarhi, prin care împrejurare se delătră îngrijirea de complicațiuni internaționale pentru viitorul cel mai apropiat.

Sofia, 27 Iulie. Relațiunile între cabinet și partide s'au mai îmbunătățit.

Mostar, 27 Iulie. Din Muntenegru se anunță din isvor autentic, că căpitanul de bandă Bobrici s'a dus în localitatea Andreievici spre a pregăti o răscolă în Novibazar ori Hertegovina.

Belgrad, 27 Iulie. Circulă sgomotul despre nisce diferințe între Regele și Mijatovic cu privire la conchiămarea Scupcinei. Faima despre întrevăderea Regelui cu prințul de Coburg nu se adevărește.

Potsdam, 27 Iulie. Imperătesa a născută a di dimineță pe la orele 1^{1/2} unu print.

Sciri polițienesci. In zilele trecute s'a perdut „Poiana Florii“ un cal (Ponny, ne gru, de 5 ani). Dacă cineva l'ar fi prins și încunoscințe despre acesta căpitanatul orășenesc. — In strada Vămii s'a aflat o legătură de chei de Wertheim. Celu ce le-a perdut se anunțe la direcția poliției.

DIVERSE.

Celu mai vechiu husar. Cu drept cuvânt locuitorul din Barcs, Franz Nagy, se pote numi bătrân deja; de 10—12 ani susține el, că are 132 de ani. După cum se spune, el încă pe timpul Mariei Theresie era husar bătrân și cu ocasiunea suirei ei pe tron ar fi eșit și el cu divisiunea sa. In ceea ce privesc afirmarea lui nu se pote sci cu siguranță, deore-ce matriculele din Csokonya, unde s'a născut el, fură nimicite. Se scie însă dela cei mai bătrâni omeni, cari din copilărie încă își aduc aminte, că el era încă de atunci om forte înaintat în vârstă. După unu serviciu de 40 de ani în războiul frances, primi el dela unu oficer frances o grea rană, așa că deveni neapt de a mai servi. El primi o pensă de 36 fl., pe cari și acum îi capătă. Bătrânul se ține încă în putere numai vederea 'i s'a slăbit.

Femeia care flueră. O nouă varietate de artișt musicală va răsari în Europa. D-na Shaw, o americană, o brună frumoasă, a debarcat la Londra, unde face furori cu fluerarea artistică a bucoșilor musicale cele mai alese. Se pare că esercițiul a dezvoltat forte multu muschi pieptului, căci fluerătorea are un bustu minunat. Deși fluerul ei pote rivalisa cu fluerul unei locomotive ori al unu agentu de poliția, preferă fluerarea dulce a salonului, când șueră acompaniată pe clavir de d-na Campbell. D-na Shaw a entusiasmat publicul din Londra, și prințul de Galles a venit să o audă. Fluerătorea e însoțită de 4 copii ai ei, nisce fete pe care nu le strigă pe nume ci le chemă fluerându. Cele patru fete flueră și ele forte frumos.

Emanciparea femeilor. Dilele trecute s'a ținut la Chicago o mare întrunire de femei, cari discutau cu multă vehemență asupra nedreptăței ce se face sexului frumos, neaducându-lu în luptele electorale. „Bărbații, tuna o orătore de pe înălțimea tribunei, ne credu în toate privințele inferioare lor. Parlamentul ne este închis, la alegeri ne este interzis de a ne pronunța și noi și toate funcțiunile statului sunt usurpate de seculu celu tare. Tare? De ce? Să ne primescă în armată și să vedem dacă în casu de războiu nu ne vom face datoria alături cu bărbații. Cine susține că ne lipsesc curajul?... In momentul acestu, unu șorece mare eși de sub tribuna pe care vorbea orătorea. Cu unu strigăt de grăz orătorea sări peste rampă și se repeși la ușă. Unu șorece!... Unu șorece!... resuna în toate părțile. Se făcu o învălmășelă mare, câteva femei leșinară, er celelalte o luară la fugă. Și câte-va minute sala era golă, meetingul se sfârși, er șorecele rămase singur stăpân pe situația.

„Azienda“, societate austro-francesă de asiguratiune pe viață și rente. Sub conducerea președintelui Principele Constantin Czartoryski s'a ținut la 18 I. tr. a V adunare generală a acestei societăți. Darea de semă a d-lui directoru Dr. I. Klang constată, că desfășurarea afacerii în anul 1887 a făcutu progresele cele mai îmbucurătoare. S'au realizat polițe noue asupra unu capitalu de asigurare de 5,100,853 fl., și stocul de asigurare cu incheerea anului a fostu în totalu de fl. 36,628,579. Intre afacerile noue nu se mai află nici Asociațiun, nici contra-asigurări, și constau acestea exclusiv din asigurări în casu de morțe și pe viață. Venitul premiilor a fostu de fl. 857,551.69 și a sporit față cu anul trecut cu fl. 48,560.17 cr. Intrările totale au fostu de fl. 5,015,694 48 cr.

Plățile pentru contracte de asigurare au recerut prea considerabila sumă de fl. 1,160,501. Cu toate acestea au sporit rezervele premiilor la fl. 4,102,696.36 cr. față cu fl. 186,745.60 din anul trecut. Tote speșele de afaceri s'au înregistrat pe deplin în contul cheltuelilor și s'au scădut cu desevirire. Adunarea generală a hotărât împărțirea unei dividende de 4^{0/0}.

„Azienda“, societate austro-francesă pentru asigurări elementare și de accidente. In adunarea generală a V ținută la 18 I. tr. sub președintița Principelui Calixt Poninski, a raportat d-lu directoru Denis Sienkiewicz darea de semă pro 1887. Raportul constată în totă privința rezultatul favorabil al anului espirat și accentuează, că cu deosebire clientela despărțământului de asigurare contra incendiului a sporit întrun mod forte îmbucurător. Venitul premiilor pentru asigurări contra incendiului a fostu de 2,557,289 fl. 33 cr., contra grindinei 657,948 fl. 97 cr., asigurări de transport 525,342 fl. 44 cr. Intrarea totală, adăogându-se rezervele, a fostu de 4,690,963 fl. 46 cr. In privința acestora stau distribuiri pentru despăgubirea daunelor și a contra asigurărilor 4,331,101 fl. 71 cr. Cu incheierea anului a fostu suma totală a rezervelor, fără privire la capitalul acțiunilor, 1,160,944 fl. 51 cr. Câștigul curat, după facerea tuturor scădamintelor 103,863 fl. 13 cr. și adunarea generală a hotărât a se distribui după îndeplinirea dotațiunilor prevăzute în statute o dividendă de 5^{0/0}.

Cursul pieței Brașov

din 23 Iulie st. n. 1888			
Bancnote românesce	Cump.	8.70	Vend. 8.74
Argint românesc	„	8.68	„ 8.70
Napoleon-d'or	„	9.88	„ 9.92
Lire turcesce	„	11.20	„ 11.24
Imperiali	„	10.20	„ 10.24
Galbini	„	5.88	„ 5.91
Scris. fonc. „Albina“	6 ^{0/0}	101.—	„ —
„	5 ^{0/8}	98.—	„ 98.50
Ruble rusece	„	117.—	„ 118.
Discontul	„	6 ^{1/2} —8 ^{0/0}	pe anu.
Bonuri croato-slavone	„	104.—	„ —

Cursul la bursa de Viena

din 26 Iulie st. n. 1888.	
Renta de aur 4 ^{0/0}	101.65
Renta de hârtă 5 ^{0/0}	89.85
Imprumutul căilor ferate ungare	151.75
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (1-ma emisiune)	97.80
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (2-a emisiune)	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare (3-a emisiune)	115.25
Bonuri rurale ungare	105.30
Bonuri cu clasa de sortare	104.80
Bonuri rurale Banat-Timiș	105.90
Bonuri cu cl. de sortare	105.70
Bonuri rurale transilvane	104.40
Mărci 100 imp. germane	61.02
Londra 10 Livres sterlinge	124.65
Imprumutul cu premiul ungurescu	130.60
Renta de hârtă austriacă	81.15
Renta de argint austriacă	82.35
Renta de aur austriacă	112.40
Losuri din 1860	139.80
Acțiunile băncii austro-ungare	872.—
Acțiunile băncii de credit ungar.	305.—
Acțiunile băncii de credit austr.	308.60

Editor și Redactor responsabil:
Dr. Aurel Mureșianu.

apropiară de tablă, strigând: bravo, de răsuna sala.

Mumele uimite suspina subțu bonețele înhorbotate. Lacrimi de bucurie isvora din ochii lor, odată frumoși pote, der acum stinși și împregiurați de unu cercu purpuriu; aste lacrimi străcurându-se pe lângă sbârciturile nasului ca pe nisce uluce firești ajungea subțu buza de desubțu, unde barba întorsă înlăuntru le opria ca o stavilă. Bunele bătrâne nu se putea dumeri cum de sunt atât de învățați drăguții lor, și clătind din cap, privia pe dascălu ca pe o ființă supranaturală. Bărbații îl fericita, îi mulțamia, îi striga aferim de se sguduia păreții; și bătrânul socoleanu doborât subțu grindina laudilor și-a aferimelor, se lăsase pe un scaun unde l'impregiurase copii, amețit, cuprinsu, hrăpitu ca acelu împărat romanu ce striga la morțea sa:

Je sens que je deviens dieu!

Ce făceam eu în vremea acesta? eu rămăsesem încremenit cu ochii holbați, cu gura căscată, căci nu înțelegemău nimic, eu care mă țineam că știu ceva! Dascălul acesta luă în ochii mei unu chip măretu, academicu, înaltu, neînțe-

lesu ca și sinonimele sale; mi-se părea că vădu unu Platonu, unu Aristotelu... câtă mă umilise de tare! cum imi căduse trufia! câtă mă simțeam de micu în asemănare cu băiatul acela, care scria Sară și Vie în trei osebite feluri!

Ne am întorsu acasă. Tatăl meu vedându-mă gânditoru, mă întrebă ce am?

— Gândescu la adēna erudeții a acestui dascălu.

— Adevăratu, e unu omu plinu de științi, și l'am pofțitu să vie a 'ți da lecții de trei ori pe săptămână, de mâne va începe.

O câtă am rămasu de recunoscătoru bunului părinte pentru această dorită veste!

Indată am gătitu caiete, condeie nouă, cernelă bună, nimic nu'am uitatu; întocmai ca bravul soldatu care își perie uniformă, frēcă bumbii, curăță armele în ajunul bătăliei. Aceste pregătiri m'au ocupat până sera când m'am culcat gândind la noul dascălu, și judecându, că cine n'a avé astfelu de nasu. precum era alu lui, nu pote fi învățat.

A două zi, profesorul veni, și după acea de datoriă, bună dimineță! scose din sinu o broșură cartonată cu hârtă pes-

trită, dicându-mi cu unu zimbet plinu de încredere în sine: nădejduescu că ne vom înțelege amēdoi. Această filadă, nu sunt la indoială că în puține zile o vei învăța.

O! — am gânditu — acesta e ne-greșitu vre-unu extractu lesnicios de sistema sa de învățatură. Am luat'o cu totă cinstea cuvenită operei unui literat, și deschidēdu-o, am vedutu că era — unu Abecedaru cu slove d'unu palmacu mari!

Am rămasu mut de oțărare și de rușine.

Ce batjocură! se mă pue pe mine, care nu eram unu copil acum — aveam 13 ani — se învățu a b c, pe mine care înțelegeam pe Irodian din scortă 'n scortă! Această era unu afrontu pe care a mea cinste nu l'potea mistui. Hotărâi să-mi răsbun și asta ideia mă mai liniști.

In vremea acesta dascălul își aședase ochilari pe tronul lor — pare căprivescu încă acei ochilari țuguiați pe nasul lui uriașu ca unu turcu călare pe unu armăsar roibu — trase tăbacu, strănută, tuși spre ași drege glasul și începuraru și cu dese pauze:

„Netăgăduitu este, că omul ne'n-

„vățat e ca unu copacu ne'ngrijitu. „care nici o rodă nu aduce. Dreptu a- „ceea, dascălul este pentru unu tēneru „aceea, ce este și grădinarul pentru pomu: „il curățu la vreme seu ca plugariulu „bun, care curățu de mărcini țarina „sa până a nu se sēmēna sēmēnta cea „bună.“

„După aceste parabole urmă: „Pen- „tru a-ți paradosi limba românescă după „totă rēnduiea spre a o sci cum se „cade, ca s'o înveți precum se cuvine, „trebuie a începe dela începutu. Vei sci „decă limba românescă are 41 slove, „care se împartu în trei soiuri: glasnice, „neglasnice și glasnice-neglasnice, și a- „nume, glasnice sunt: Az, Est, Ije, I, „On, U, ier (ă) ieactiu, io, (iu), iia, ia, „Ipsilon, Omega. Neglasnice: Buche, „Veade, Glagol, Dobru, Juveto, Zemne, „Kaku, Lude, Misleto, Naș, On, Pokoi, „Riță, Slovă, Tverdū, Tirța, Heru, Ksi, „Psi, Ţi, Cerbu, Șa, Ștea, Thita, Ţea.“ „Glasnice-neglasnice: Zalu, ier, Ucu, in.“

(Va urma.)

Sz. 208 vñj.
1888.

„AZIENDA“, österreichisch-französische Lebens- und Renten-Versicherungs-Gesellschaft.

Activa.		Bilanz-Conto.		Passiva.		
	fl.	kr.	fl.	kr.	fl.	kr.
1. Cassastand in Wien, der Administrationscassa in Triest und Guthaben bei der k. k. Postsparcassa			91.804	43	119.520	
2. Realitäten der Gesellschaft			3.546.315	24	57.707	45
3. Wertpapiere zum Course vom 31. December 1887 darauf haftende laufende Zinsen	1.900.680	85	1.934.914	50	8.748.096	34
4. Wechsel im Portefeuille			14.318	04	110.502	93
5. Restliche Forderung an die Actionäre der „Azienda Assicuratrice“			752.587	67		
6. Zur Ratenzahlung verglichene Anseufende bei denselben			180.999	07		
7. Forderungen aus Hypothekendarlehen			883.586	74		
8. Forderungen an diversi Debitoren			208.199	17		
9. Darlehen auf Polizzen der Gesellschaft			178.182	24		
10. Zeitweh erworbener Leihrenten und angekaufter Capitalien			651.341	80		
11. Depositen			27.822	43		
12. Mobilien, Cassen, Schilder und Realitäten-Inventar			12.283	47		
13. „Patria“ Vermögen			46.170	53		
14. Saldi und Baarcassa der Filialen und Agenturen			715.390	16		
			521.461	18		
			8.941.783	93		
					480.000	
					172.227	45
					8.778.599	14
					283.336	99
					3.150.019	79
					48.018	06
					7.500	
					5.500	
					56.013	00
					464.234	16
					556.559	32
					9.380	
					3.380	
					6.000	
					17.512	08
					885	40
					17.104	91
					8.831.759	93

WIEN, den 23. Mai 1888.

E. Boisson m. p.

Weinmann m. p.

Durat m. p.

Hönigswald m. p.

Der Buchhalter:

G. Lampelmeyer m. p.

„AZIENDA“, österreichisch-französische Elementar- und Unfall-Versicherungs-Gesellschaft.

Activa.		Vermögens-Bilanz pro 1887.		Passiva.		
	fl.	kr.	fl.	kr.	fl.	kr.
1. Nicht emittirte 6000 Actien à fl. 80.— in Gold			480.000		119.520	
2. Baarschaft bei der Centrale	32.407	50			64.594	04
3. Baarschaft bei den Repräsentanten und deren Guthabungen bei der Postsparcassa	84.826	25	117.243	73		
4. Staats- und Wertpapiere			902.549	88		
5. Realitäten der Gesellschaft			212.485			
6. Depositen			2.320	27		
7. Wechsel im Portefeuille			64.671	60		
8. Dispensable Guthaben bei Banken und in der Postsparcassa			947.840	38		
9. Forderungen bei Versicherungs-Gesellschaften abzüglich Creditoren			522.481	83		
10. Ausstände bei den Repräsentanten						
11. Einrichtungs-Gegenstände, Cassen, Bibliothek, Pläne in dem Central-Bureau und in den Repräsentanz-Bureaux	19.276	24				
12. Abschreibung hierauf	503	81	18.312	43		
			2.574.755	96		
					960.000	
					217.262	05
					701.460	81
					241.821	65
					12.254	73
					1.250	
					811.093	74
					25.180	94
					168	31
					103.663	18
					2.574.755	96

Anm e r k u n g. Der in künftigen Jahren fällig werdende Prämienschein-Bestand beläuft sich auf fl. 9,607.851-72.

Gepprüft und mit den Büchern übereinstimmend befunden:

WIEN, am 31. December 1887.

E. Boisson m. p.

J. Hönigswald m. p.

L. Weinmann m. p.

Ferdinand Hartwig m. p. Buchhalter.

Agentia principală în Braşov: **KARL HALMEN.**

Arverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881 évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közhiré teszi, hogy a fogarasi kir. járásbiróságnak 1888 évi 2293 számú végzésével 1888 év Május hó 28-ik napján fogarasi Grünfeld Sámuel javára, pojánai de a brázai havasokon tartozkodo Radu Nicolae ellen 73 frt töke s ennek 1887 év Augustus hó 16 napjától járó 6% kamatai, az eddig összesen 40 frt. 70 kr. perköltség követeles erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság be foglalt és 420 frt. becsült 9 darab ló és csiko, 100 darab anyajuh, és 100 kiló gyapjuból álló ingóságok nyilvános árverés utján eladatnak.

Mely árverésnek a fogarasi kir. járásbiróságnak 1888 évi 2326 p. sz. alatt kelt kiköldetést rendelö végzése folytán a helyszínen, vagyis Breázán a község házánál leendő eszközzésére 1888 év Iulius hó 31-ik napjának délelötti 10 órája határidőtül kitüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy fenni ingóságok ezen árverésen az 1881 évi LX. t. cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígéronek szükség esetén bacşaron alul is eladatni fognak. Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881 évi LX. t. cz. 108. §-ában meglálapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Felhivatnak egyuttal mindazok, kik a lefoglalt s most elárverezendő tárgyakra elsöbbséggel birnak és ez a végrehajtási iratokból ki nem tűnik, miszerint elsöbbségi igényeiket az árverés megkezdéseig szóval vagy irásban alulirt végrehajtónál az 1881 évi LX t. cz. 111 §-a értelmében a különbeni következmények terhe alatt bejelenteni el ne mulasszák.

Kelt Fogarasban, 1888 év Iulius hó 16 napján.

Gyárfás Ferencz,
kir. bírósági végrehajtó.

107

105,3-2

Căştigul laterală de 10 fl. pe di
fără capitală și fără riscu prin
vëndarea de losuri plătibile în
rate în sensul articuluului de
lege XXXI din 1883.
Oferte primesce
**Societatea de schimbă din Budapesta
Adler & Comp., Budapest.**

509-1888.

CITAȚIUNE.

Bucurü Homorodianu gr. cat. din Cohalmü, de 13 ani pärsindu-și femeia, pre Eva Iosifü gr. cat. din Draos dom. în Homorodü și ne aflându-i-se ubicațiunea, prin acesta este citatü: ca în terminü de unü anü se se prezenteze la forulü matrim. deleg. gr. cat. de I instanță alü Fägäraşului, căci în absența lui se va da cursü liberü procesuluului și va fi înlocuitü prin curatorü ad actum.

Dela presidiulü foruluui matrimonialü gr. cat. de I instanță alü vicariatuluui Fägäraşü.

Fägäraşü, în 23 Iuliu 1888.

Basiliu Rațu,
vicarü.

Sosirea și plecarea trenurilor și postelorü în Braşovü.

I. Plecarea trenurilorü:

1. Dela Braşovü la Pesta:
Trenulü de persoane Nr. 307: 7 öre 10 de minute sera.
Trenulü mixtü Nr. 315: 4 öre 10 minute dimineța.
2. Dela Braşovü la Bucuresci:
Trenulü acceleratü Nr. 302: 5 öre 37 minute dimineța.
Trenulü mixtü Nr. 318: 1 öra 55 minute după amedi.

II. Sosirea trenurilorü:

1. Dela Pesta la Braşovü:
Trenulü de persoane Nr. 308: 9 öre 46 minute înainte de amedi.
Trenulü mixtü Nr. 316: 9 öre 52 minute sera.
2. Dela Bucuresci la Braşovü:
Trenulü mixtü Nr. 317: 2 öre 32 minute după amedi.
Trenulü acceleratü Nr. 301: 10 öre 12 minute sera.

A. Plecarea postelorü:

- a) Dela Braşovü la Reşnovü-Zernescü-Branü: 12 öre 30 m. după amedi
- b) " " " Zizinü: 4 öre după amedi.
- c) " " " in Sécuime [S. Georgi]: 1 öra 30 minute nöptea.
- d) " " " la Fägäraşü: 4 öre dimineța.
- e) " " " la Săcele: 4 öre dimineța.

B. Sosirea postelorü:

- a) Dela Reşnovü-Zernescü-Branü la Braşovü: 10 öre înainte de amedi.
- b) " " " Zizinü la Braşovü: 9 öre a. m.
- c) Din Sécuime la Braşovü: 6 öre sera.
- d) " " " Fägäraşü la Braşovü: 2 öre dimineța.
- e) " " " Săcele la Braşovü: 6 öre 30 minute sera.

Care este cea mai bună härtia pentru țigări?



Acestä întrebare förte importantä pentru fiä-care fumätörü de țigări s'a stabilitü deja în modulü celü mai nedubios.
Nu este reclamä gölä, ci unü faptü constatätü prin autoritätü scientific de primulü rangü pe basa analisei comparative a diferitelorü härtii de țigări mai bune, ce se aflä în comertü, cähärtia de țigări



„LES DERNIERES CARTOUCHES“

„DOROBANTULÜ“

din fabrica **BRAUNSTEIN FRERES** la Parisü.

65 Boulevard Exelmans.

este cu deosebire cea mai ușörä și cea mai escelentä.

Dupä ce s'a stabilitü acesta între altele prin Dr. Pohl, profesorü la facultatea tehnicä in Viena, Dr. Liebermann, profesorü și conducetörü alü stabilimentuluui chemicü de statu in Budapesta, și o analizä comparativä, făcutä in Iuliu 1887 dupä puncte de vedere noue igienice de căträ Dr. Soyka, profesorü de Hygieniä la Universitatea nemțescä din Praga, a produsü chiar resultatulü strălucitü, cähärtiele de țigări „Les dernieres Cartouches“ și „Dorobantulu“ suntü cu 23-74% mai ușöre, și cähärtia de țigări de tutunü cu 23-77% mai puține pärti streine, ca celelalte härtii analisate. Veritabilä este numai aceeași härtia, a cărei Etiquetä sémënë cu desemnulü acis imprimatü și care örtä firma Braunstein Freres.

Fabrica a deschisü unü depositü pentru vëndare en gros a härtiei de țigări și a tiburilorü pentru țigări

BRAUNSTEIN FRERES,

193,50-32

WIEN, I. Bez., Schottenring Nr. 25.

și aflä aceste articole la töte firmele mai mari, cari au de vëndare asemenea märfuri.

Avisü d-lorü abonați!

Rugäm pe d-nii abonați ca la reînöirea prenumerațiunei se binevoiască a serie pe cuponulü mandatuluui postalü și numerii de pe fäsia sub care au primitü diarulü nostru până acuma.

Domnii, ce se abonézä din nou, se binevoiască a scrie adresa lämuritü și se arate și posta ultimä.